

المؤتمر العام

GC(53)/INF/9

Date: 14 September 2009

General Distribution

Arabic

Original: English

الدورة العادية الثالثة والخمسون

تقرير عن التدابير المتخذة لتيسير سداد المساهمات وتقرير عن حالة الدول الأعضاء المشاركة في خطة سداد

تقرير من المدير العام

ألف- الخلفية

- ١- في دورة المؤتمر العام العادية الثانية والخمسين قدمت الأمانة تقريراً عن الإجراءات المتخذة بشأن استعادة حقوق التصويت في عام ٢٠٠٨.
- ٢- والغرض من هذه الوثيقة هو تزويد الدول الأعضاء بمعلومات مستوفاة عن الإجراءات المتخذة من جانب الأمانة من أجل تشجيع وتيسير سداد المساهمات منذ دورة المؤتمر العام العادية الثانية والخمسين، وتقديم تقرير عن حالة الدول الأعضاء المشاركة في خطة سداد في الوقت الراهن.

باء- الإجراءات المتخذة

- ٣- في ٢٠ آذار/مارس ٢٠٠٩، بعثت الأمانة برسائل إلى ١٨ دولة عضواً فقدت حقها في التصويت في الوكالة خلال عام ٢٠٠٩ من أجل إبلاغ كلٍّ منها بالمبلغ الأدنى اللازم أن تسدده حتى تستعيد حقها في التصويت. ولفتت الأمانة انتباه تلك الدول الأعضاء إلى المقررات ذات الصلة الصادرة عن المؤتمر العام وعن مجلس المحافظين، مشيرةً إلى وجود خطة سداد. واستجابة لتلك الرسائل سددت دولتان عضوان المبلغ الأدنى اللازم في حالتيهما حتى تستعيدا حقهما في التصويت، وسددت دولة عضو واحدة مبلغاً جزئياً.

- ٤- وبعثت الأمانة برسائل تذكيرية، في ١٠ تموز/يوليه ٢٠٠٧، تحثّ فيها الدول الأعضاء على اتخاذ إجراءات من أجل استعادة حقها في التصويت، ولاحقاً سددت دولة عضو أخرى المبلغ الأدنى المطلوب.
- ٥- وتم إرسال رسالة تذكيرية نهائية بالفاكس في ١٤ آب/أغسطس ٢٠٠٩ إلى ١٧ دولة عضو دون حقوق في التصويت، ولاحقاً سددت دولة عضو أخرى المبلغ الأدنى المطلوب.
- ٦- وهناك في الوقت الحاضر أربع دول أعضاء – هي أفغانستان وأرمينيا والجمهورية الدومينيكية وجورجيا – تشارك في اتفاقات عقدها مع الوكالة بشأن خطط سداد مدتها عشر سنوات، ودولة عضو واحدة – هي جمهورية مولدوفا – تشارك في خطة سداد مدتها سبع سنوات. واستعادت هذه الدول الأعضاء حقها في التصويت داخل الوكالة حتى نهاية خطة السداد الخاصة بكلّ منها، وذلك على أساس أن توصل الوفاء بمتطلبات خطة السداد الخاصة بكلّ منها (GC(48)/DEC/9 و GC(51)/DEC/8 و GC(51)/DEC/9 و GC(51)/DEC/10). وإلى هذا التاريخ، سددت أرمينيا جميع أقساط خطة مدفوعاتها. وسدد كل من أفغانستان وجورجيا وجمهورية مولدوفا المبالغ المستحقة للإيفاء بالتزامات خطط مدفوعاتها في ٢٠٠٩. وقد جُردت الجمهورية الدومينيكية مباشرة من حقوقها في التصويت في ٢٠٠٨ لعدم إيفائها بالتزامات خطة السداد وحالياً لم تقم بعد بدفع مدفوعاتها المستحقة.
- ٧- وعلاوة على ذلك، دخلت دولتان عضوان – وهما غابون وأوزبكستان – في اتفاق خطة السداد مع الوكالة لفترة عشر سنوات، الذي دخل حيز النفاذ في ٢٠٠٩. دفع غابون المبالغ المستحقة للإيفاء بالتزامات خطة السداد في ٢٠٠٩، بينما أوزبكستان سددت مبلغاً جزئياً. وكلتا الدولتان العضوان لم تقدم بعد طلباً لاستعادة حقوقهما في التصويت الذي يقتضي عرضه على المؤتمر العام.
- ٨- ويمكن الاطلاع على حالة الدول الأعضاء السبع المشاركة حالياً في خطط سداد، في مرفق هذه الوثيقة.

حالة الدول الأعضاء المشاركة في خطط سدود

في ١١ أيلول/سبتمبر ٢٠٠٩

[معتبراً عنها باليورو]

الدولة العضو	تاريخ بداية الخطة	المدة	المتأخرات المستحقة	القسط السنوي من المتأخرات*	اشتراك العام الجاري	إجمالي المستحق في العام الجاري	المبلغ المستلم بناءً على خطة السداد في هذا العام	الرصيد المتبقي بناءً على خطة السداد في هذا العام
أرمينيا**	٢٠٠٣	١٠ سنوات	٩ ٨١٤	٩ ٨١٤	٤ ٥٩٨	١٤ ٤١٢	١٤ ٤١٢	-
أفغانستان (جمهورية-الإسلامية)	٢٠٠٤	١٠ سنوات	٥١ ٩٩٣	١٠ ٢٨٣	٢ ٢٦٣	١٢ ٥٤٦	١٢ ٥٤٦	-
أوزبكستان	٢٠٠٩	١٠ سنوات	٣٦٩ ٤٨٢	٣٦ ٠٨٧	١٨ ٢٧٧	٥٤ ٣٦٤	٥٤ ٣٥١	١٣
الجمهورية الدومينيكية	٢٠٠٨	١٠ سنوات	٨٨٩ ٣٤٠	١٦٢ ٠٠٠	١٠٣ ١٢٥	٢٦٥ ١٢٥	٣٥ ٩١٤	٢٢٩ ٢١١
جمهورية مولدوفا	٢٠٠٧	٧ سنوات	٢٢٢ ٩٥٧	٤٣٦ ٠٥	٢٣٠٧	٤٥ ٩١٢	٤٥ ٩١٢	-
جورجيا	٢٠٠٧	١٠ سنوات	٥٤٢ ٦٣٤	٦٣٧ ٠٦	٦٧٥٩	٧٠ ٤٦٥	٧٠ ٤٦٥	-
غابون	٢٠٠٩	١٠ سنوات	٢٦٥ ٢٩٨	٢٧ ٨١١	١٨ ٧٦٠	٤٦ ٥٧١	٤٦ ٥٧١	-

* علاوة على القسط السنوي المتفق عليه وقت اعتماد خطة السداد يجب على كل عضو أن يسدد اشتراك العام الجاري (الميزانية العادية) وأية زيادة تطراً على صندوق رأس المال العامل.

** أوفت أرمينيا بمتطلبات خطة سدود التزاماتها بدفع جميع متأخراتها بالكامل.